

DZIENNIK URZĘDOWY MINISTERSTWA POCZT I TELEGRAFÓW

Nr. 27 *).

Warszawa, dnia 28 grudnia 1933 r.

Rok XV.

TREŚĆ:

Życzenia świąteczne Pana Ministra dla pracowników pocztowych i telekomunikacyjnych.

Ustawy i rozporządzenia:

127. Rozporządzenie Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 22 grudnia 1933 r. w sprawie częściowej zmiany i uzupełnienia ordynacji telegraficznej.
128. Rozporządzenie Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 7 grudnia 1933 r. o zewnętrznym wyglądzie pojazdów pocztowych.

Zarządzenia:

129. Zarządzenie Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 20 grudnia 1933 r. o wprowadzeniu w życie przepisów dla urzędów wymiany w obrocie z zagranicą.
130. Zarządzenie Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 7 grudnia 1933 r. o zmianach w urzędowym Zbiorze przepisów służbowych.
131. Zarządzenie Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 22 grudnia 1933 r. w sprawie zmiany przepisów dla Izby Kontroli Rachunkowej Poczty i Telegrafów.
132. Zarządzenie Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 14 grudnia 1933 r. o stosowaniu norm teletechnicznych na kable telefoniczne miejskie o średnicy żył 0,6 mm.
133. Zmiana instrukcji o obrocie oszczędnościowym i czekowym dla urzędów pocztowych jako zbiornic P. K. O.
134. Przesyłki pocztowe za pobraniem w obrocie z Belgią.

Okólniki:

Wykaz zabronionych czasopism. Drogi przewozu paczek w obrocie zagranicznym. Postępowanie urzędów przy przyjmowaniu telegramów adresowanych do miejscowości, leżących poza miejscowym okresem doręczeń. Wejście w życie Konwencji i Regulaminów telekomunikacyjnych. Wyjaśnienia dodatkowe do instrukcji w sprawie urządzeń radjofonicznych przy użyciu detefonu. Sprzedaż słuchawek radjofonicznych przez Państwowe Zakłady Tele- i Radjotechniczne. Zmiany w sieci pocztowej w miesiącu listopadzie 1933 r. Wykaz książeczek wkładowych P. K. O., z których wypłaty doraźne są wzbronione. Wykaz książeczek wkładowych P. K. O., z których zastrzeżenie wypłat zostało zniesione.

Dział nieurzędowy:

Sprostowanie. Zmiana oprocentowania na rachunkach czekowych.

*) Ostatni w 1933 r.

DO WSZYSTKICH PRACOWNIKÓW POCZTOWYCH I TELEKOMUNIKACYJNYCH.

Z okazji świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku 1934 — przesyłam całemu podwładnemu mi personelowi pocztowemu i telekomunikacyjnemu moje najlepsze życzenia.

Przy tej sposobności — z prawdziwym zadowoleniem — podkreślam sumienność i zapał, wykazany przez wszystkich pracowników przy współpracy z władzami wojskowymi. Osiągnięte rezultaty znalazły swój wyraz w licznych pochwałach, nadesłanych na moje ręce przez przedstawicieli władz wojskowych.

Wyrażając całemu personelowi podziękowanie za nader gorliwe pełnienie swych obowiązków w ubiegłym roku, wzywam ich do dalszej wyteżonej i owocnej pracy dla ogólnego dobra Rzeczypospolitej.

Minister Poczty i Telegrafów:

(—) Inż. Emil Kaliński.

USTAWY I ROZPORZĄDZENIA.

127.

ROZPORZĄDZENIE

MINISTRA POCZTY I TELEGRAFÓW

z dnia 22 grudnia 1933 r.

w sprawie częściowej zmiany i uzupełnienia ordynacji telegraficznej.

Na podstawie art. 18 ustawy z dnia 3 czerwca 1924 r. o pocście, telegrafii i telefonii (Dz. U. R. P. Nr. 58, poz. 584), której tekst jednolity ogłoszony został w załączniku do obwieszczenia Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 4 sierpnia 1933 r. (Dz. U. R. P. Nr. 63, poz. 481) zarządzam co następuje:

§ 1. W ordynacji telegraficznej, ogłoszonej w załączniku do rozporządzenia Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 2 marca 1931 r. (Dz. U. R. P. Nr. 36, poz. 275), częściowo zmienionej i uzupełnionej rozporządzeniem Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 31 października 1931 r. (Dz. U. R. P. Nr. 105, poz. 814), wprowadza się następujące zmiany i uzupełnienia:

1) w § 20, ustęp 1, skreśla się ostatnie zdanie.

2) w § 24, ustęp 5, wiersz 4, 6 i 9 skreśla się słowo „=PCD=“.

W ustępie 6, punkt b) i c), słowa: „Nomenclature des stations de bord“ oraz „Nomenclature des stations fixes et terrestres“ zastępuje się słowami: „Nomenclature des stations côtières et de navire“.

3) w § 26, ustęp 1, punkt c) otrzymuje następujące brzmienie: „Gdy chodzi o telegram morski — według taryfy wewnętrznej lub zagranicznej. Za przebieg radjotelegramu między urzędem stałym a stacją nadbrzeżną lub odwrotnie (taksy telegraficzne) obliczają urzędy według taryfy wewnętrznej, lub też według zagranicznej taryfy telegraficznej; okrętowe zaś stacje radjotelegraficzne — według taryfy wewnętrznej lub też według Nomenclature des stations côtières et de navire. Opłaty za przebieg między stacją nadbrzeżną a statkiem lub odwrotnie (taksy radjotelegraficzne) oblicza się według taryfy wewnętrznej lub też według Nomenclature des stations côtières et de navire“.

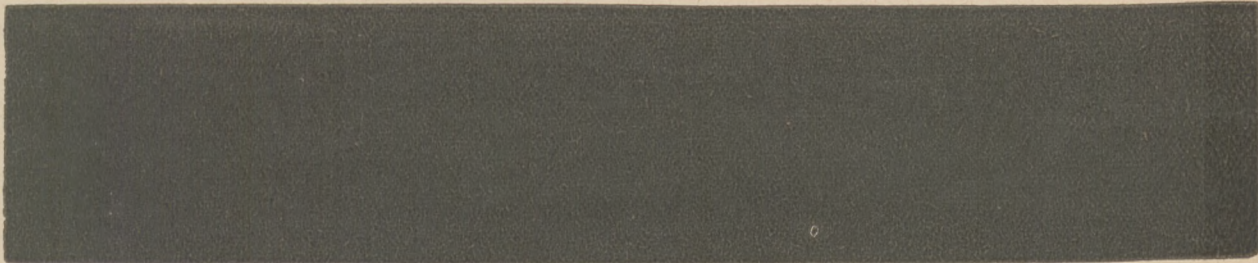
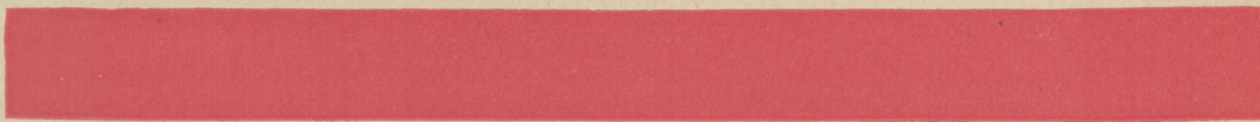
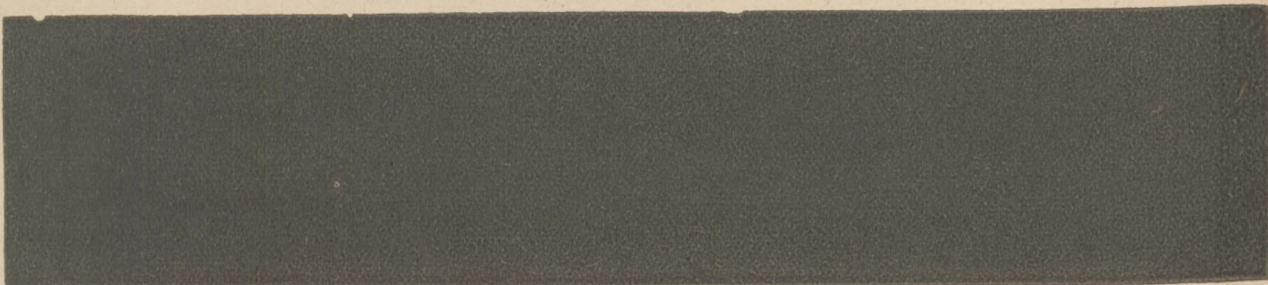
4) w § 28, punkt a), skreśla się kropkę w końcu ustępu i dodaje się słowa: „oraz telegramy władz wojskowych w czasie mobilizacji i wojny“.

5) w § 29 skreśla się cały punkt e).

6) w § 31 ustęp 1 uzupełnia się w końcu słowami „Telegramy prasowe mogą zawierać tylko materiał przeznaczony do opublikowania w prasie oraz instrukcję dotyczącą sposobu opublikowania telegramu. Każda uwaga tego rodzaju winna być ujęta w nawiasy i zamieszczona na początku lub na końcu treści. Ogólna liczba wyrazów Instrukcji, dotyczących jednego telegramu, może wynosić najwyżej 5%”.

Załącznik do Dziennika Urzędowego Min. P. i T.

Nr. 27 z dnia 28 grudnia 1933 r., poz. 128.



ilości płatnych wyrazów treści, nie może jednak przekraczać 10 wyrazów. Nawiasy podlegają opłacie".

W ustępie 4 słowa „może mieć zastosowanie tylko wskazówka” zastępuje się słowami „mogą mieć zastosowanie wskazówki = D =”.

7) w § 33, ustęp 3, skreśla się słowo „mobilizacyjne”,

8) w § 34, ustęp 4, skreśla się słowo „= PCD =”.

W ustępie 5, po liczbie 31, przecinek zastępuje się kropką i skreśla się słowa „w korespondencji wewnętrznej miejscowej — tylko telegramy, o których mowa w § 56”.

Po ustępie 5 dodaje się nowy ustęp 6 o następującem brzmieniu: „Nadawcy przysługuje prawo żądania, by telegram doręczono odbiorcy na blankiecie ozdobnym w zaklejonej kopercie. W tym wypadku przed adresem telegramu winien umieścić płatną wskazówkę = Lx = i uiścić opłatę ustaloną w taryfie telegraficznej.

9) w § 35, ustęp 6, słowa „6 miesięcy” zastępuje się słowami „3 miesiące”.

10) w § 38, ustęp 1, słowo „trzech” zastępuje się słowem „dwóch” i skreśla się słowa: „= PCD =”, „telegraphique urgent”, bądź telegramem pilnym „(wskazówka = PCD =)”.

W ustępie 2 słowa „lub pilny o 5” zastępuje się słowami „o 6”.

W ustępie 3 słowa „jak zwykły list wewnętrzny lub zagraniczny” zastępuje się słowami „jak za kartę pocztową, a w obrocie zagranicznym 40 centymów”.

11) w § 39, ustęp 4 otrzymuje następujące brzmienie:

„Jeżeli telegram adresowany jest do jednej osoby, lecz pod kilkoma adresami, nazwisko odbiorcy należy podać przed każdym miejscem doręczenia, t. j. przed każdym adresem”.

W ustępie 7 skreśla się słowa „mniej jeden”.

12) w § 47, ustęp 3, słowo „trzykrotnej” zastępuje się słowem „dwukrotnej”.

13) § 48 skreśla się całkowicie.

14) w § 50, ustęp 1, słowa „dziesięciu wskazówek” — LT —, — LCO —, — LCD —, — LCF —, — NLT —, — DLT —, — WLT —, — G — lub — PNG — zastępuje się słowami „siedmiu wskazówek” — ELT —, — LC —, — NLT —, — DLT —, — XLT —, — G — lub — PNG —.

Ustęp 4 otrzymuje następujące brzmienie: „Nadawcom telegramów za zniżoną opłatą przysługuje prawo nadawania ich w drodze telefonicznej. Odbiorcom zaś przysługuje prawo

odbierania ich w drodze telefonicznej za wyjątkiem telegramów — ELT —”.

W ustępie 5 słowa „nie są powiadamiani” zastępuje się słowami „są powiadamiani”.

15) w § 51, ustęp 1, słowo „— LT —” zastępuje się słowem „— ELT —”.

W ustępie 5, po słowie „listowy” dodaje się słowa „w ruchu wewnętrznym”.

W ustępie 6, punkt a), po słowie „— TR —” dodaje się słowa „— Lx — oraz Réexpédié de — (dosłany z)”.

16) § 52 otrzymuje następujące brzmienie: „Telegramy oznaczone wskazówką — LC — mają zastosowanie wyłącznie w obrocie z krajami pozaeuropejskimi, wskazanymi w taryfie zagranicznej”.

17) § 55 otrzymuje następujące brzmienie: „Telegramy — XLT — (gratulacyjne) w ruchu wewnętrznym mogą zawierać tylko życzenia z okazji świąt Bożego Narodzenia, Nowego Roku, Wielkiej Nocy, i t. p. wszystkich wyznań, następnie z okazji wesel, urodzin, imienin i uroczystości jubileuszowych.

Ze szczególnych płatnych wskazówek dopuszczane są — XPP —, — XPT —, — RP —, — GP —, — TR — i — LX —.

Całkowitą należność za telegram — XLT — (gratulacyjny) oblicza się według rzeczywistej ilości wyrazów nie mniej jednak niż za 15 wyrazów.

Telegramy gratulacyjne wydaje się w kolejności po telegramach zwykłych i doręcza się przez gońca”.

18) w § 56, ustęp 1, skreśla się słowa „w obrocie wewnętrznym oraz”.

19) w § 58, ustęp 1 otrzymuje następujące brzmienie: „Tekst telegramu może być napisany w języku jawnym lub w języku tajnym, ten ostatni dzieli się na dwa rodzaje: umówiony i szyfrowy”.

20) § 61 otrzymuje następujące brzmienie: „Telegramy w języku umówionym oznaczają się bezpłatną wskazówką — CDE —.

Za telegramy w języku umówionym uważa się te, których treść zawiera wyrazy języka umówionego.

Wyrazy języka umówionego, czy to rzeczywiste, czy sztuczne — nie mogą zawierać więcej niż pięć liter; budowa ich jest dowolna”.

21) § 62 otrzymuje następujące brzmienie: „Telegramy, których treść zawiera słowa w języku umówionym i słowa w języku jawnym i cyfry albo grupy cyfr, uważane są przy taryfikacji za telegramy w języku umówionym.

Jednakże:

- a) liczba cyfr lub grupa cyfr nie powinna przekraczać połowy liczby słów płatnych treści i podpisu;
- b) przy taryfikacji nie uważa się za telegramy w języku umówionym telegramów bankowych i tym podobnych, napisanych w języku jawnym, zawierających jedno słowo lub liczbę kontrolną zamieszczoną przed treścią.

Telegramy, których treść zawiera wyrazy w języku umówionym i grupy cyfr w ilości przewyższającej połowę liczby płatnych słów treści i podpisu, uważane są przy taryfikacji za telegramy w języku szyfrowym".

22) w § 63 słowa „kategorji A lub B” zastępuje się słowami „lub mieszanym — umówionym”.

23) w § 66 słowa „—LT— i —LCO—” zastępuje się słowami „—ELT— i —LC—”.

24) w § 83 skreśla się słowo „—PCD—”.

25) w § 89, ustęp 2, skreśla się, słowo „—PCD—”, po słowie zaś „—GPR—” dodaje się słowo „—Lx—”.

26) w § 90, ustęp 2 otrzymuje następujące brzmienie: „Opłatę za telegramy oznaczone wskazówką —CDE— w ruchu wewnętrznym pobiera się według stawek ustalonych w taryfie telegraficznej, natomiast w ruchu zagranicznym — europejskim opłata za te telegramy wynosi 7/10 pełnej taryfy, a w ruchu pozaeuropejskim 6/10 pełnej taryfy”.

27) § 94 otrzymuje następujące brzmienie:

„1) W telegramach, których tekst jest napisany wyłącznie w języku jawnym, każdy oddzielny wyraz i każde dozwolone zgrupowanie wyrazów liczy się za tyle wyrazów, ile razy zawiera po piętnaście znaków — pozostałą resztę liczy się również za jeden wyraz. Znaki handlowe oblicza się za tyle wyrazów, ile razy zawierają po pięć znaków, pozostałą resztę również za jeden wyraz.

2) W ten sam sposób, jak podano w ustępie (1), oblicza się telegramy bankowe i tym podobne, których treść napisana w języku jawnym zawiera wyraz lub liczbę kontrolną umieszczoną na początku treści. Jednak ten wyraz lub liczba kontrolna nie może przekraczać pięciu liter lub pięciu cyfr.

3) W języku umówionym maksymalną długość jednego wyrazu ustala się na pięć liter.

4) Wyrazy w języku jawnym, zamieszczone w tekście telegramu mieszanego, złożonego ze słów w języku jawnym i w języku umówionym, oblicza się w ten sposób, że za jeden wyraz liczy się każde pięć liter, a pozostałą resztę — również za jeden wyraz.

5) Jeżeli telegram mieszany zawiera ponadto tekst w języku szyfrowym, to ustępy w tym języku oblicza się w ten sposób, że każde pięć znaków liczy się za jeden wyraz, pozostałą resztę — również za jeden wyraz.

6) Wyrazy, które nie odpowiadają warunkom ani języka jawnego, ani języka umówionego, oblicza się za tyle wyrazów, ile razy zawierają po pięć liter, a pozostałą resztę — również za jeden wyraz.

7) Jeżeli telegram zawiera tylko ustępy w języku jawnym i ustępy w języku szyfrowym — telegram oblicza się według pełnej taryfy, przyczem ustępy w języku jawnym oblicza się według postanowień punktu 1, a ustępy w języku szyfrowym — według postanowień punktu 5 niniejszego paragrafu”.

28) w § 102, punkt b), liczbę „43” zastępuje się liczbą „40”.

29) w § 108, ustęp 1, słowa „odpowiedniej cedule” zastępuje się słowami „w pokwitowaniu odbiorcy”.

W ustępie 2 i 3 słowa „cedule” zastępuje się słowami „pokwitowanie odbioru”.

30) w § 115, ustęp 1 otrzymuje następujące brzmienie:

„Telegram obciążony należnościami, które ma uiszczyć adresat, doręcza się adresatowi po uprzednim wpisaniu na pokwitowaniu odbioru oraz na stronie adresowej telegramu sumy podlegającej pobraniu od adresata i charakteru pobieranej dopłaty”.

W ustępie 2 skreśla się słowa „i podpisaniu arkusza likwidacyjnego”.

31) w § 120, ustęp 2, skreśla się słowo „—PCD—”.

32) w § 122, ustęp 2, zdanie rozpoczynające się od słowa „opłatę” aż do końca tego ustępu zastępuje się zdaniem o następującem brzmieniu: „opłata może być uiszczona zgóry za cały rok kalendarzowy lub w ratach kwar-

talnych. Zgłaszający się w ciągu roku opłacają należność proporcjonalną w stosunku do ilości pozostałych kwartałów".

33) w § 127, punkt 3, ustęp 1, po słowie „upływie” skreśla się dwukropek oraz punkty a), b), c) i dodaje słowa „12 godzin gdy chodzi o telegram wewnętrzny”.

W ustępie 2 słowa „Do wskazanych powyżej okresów” zastępuje się słowami „Do wskazanego powyżej okresu”.

Ustęp 3 otrzymuje następujące brzmienie:

„Okres czasu 12 godzin zmniejsza się do połowy, gdy chodzi o telegramy pilne państwowe, płatne noty służbowe i telegramy prywatne pilne, i do 1/4, gdy chodzi o telegramy błyskawiczne”.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1934 roku.

Minister Poczty i Telegrafów:

(—) Kaliński.

ZARZĄDZENIA

129.

ZARZĄDZENIE

MINISTRA POCZTY I TELEGRAFÓW

z dnia 20 grudnia 1933 r.

o wprowadzeniu w życie przepisów dla urzędów wymiany w obrocie z zagranicą.

§ 1. Wprowadza się w życie „Przepisy dla urzędów wymiany w obrocie z zagranicą. Część II: Zestawienie należności w zagranicznym obrocie paczkowym”, objęte tomem 18, działu II (II. P. 18) urzędowego Zbioru przepisów służbowych z zakresu służby pocztowo-telegraficznej, a stanowiącym załącznik *) do niniejszego numeru Dziennika Urzędowego Ministerstwa Poczty i Telegrafów.

§ 2. Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1934 r.

Równocześnie traci moc obowiązującą zarządzenie Ministerstwa Poczty i Telegrafów z dnia 13 stycznia 1928 r. Nr. 11715/VI, dotyczą-

*) Załącznik został rozesłany oddzielnie dyrekcjom poczty i telegrafów (I. K. R.) i urzędom I, II i III klasy do użytku urzędowego.

128.

ROZPORZĄDZENIE

MINISTRA POCZTY I TELEGRAFÓW

z dnia 7 grudnia 1933 r.

o zewnętrznym wyglądzie pojazdów pocztowych.

Na podstawie art. 15 ust. 4 ustawy z dnia 3 czerwca 1924 r. o poczcie, telegrafii i telefonii (Dz. U. R. P. z r. 1933 Nr. 63, poz. 481) zarządzam co następuje:

§ 1. Nadwozia mechanicznego taboru pocztowego oraz konnych furgonów pocztowych, przeznaczonych do przewozu ładunku pocztowego, malowane są na kolor ciemno-oliwny z pasem koloru rdzawo-czerwonego szerokości od 8 do 25 cm.

Wzory kolorów podane są w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Poczty i Telegrafów:

(—) Kaliński.

ce „Zestawienia należności w zagranicznym obrocie paczkowym” (wydanie z r. 1928).

Minister Poczty i Telegrafów:

(—) Kaliński.

130.

ZARZĄDZENIE

MINISTRA POCZTY I TELEGRAFÓW

z dnia 7 grudnia 1933 r.

o zmianach w urzędowym Zbiorze przepisów służbowych.

W urzędowym Zbiorze przepisów służbowych z zakresu służby pocztowo-telegraficznej wprowadza się następujące zmiany:

W „Przepisach o zarachowaniu wpływów i wydatków budżetowych”, objętych tomem 6 działu X (X. R. 6), w Dziale 2. „Polska Poczta, Telegraf i Telefon”. II. Rozchody, w rozdziale 2. „Urzędy pocztowe” (str. 70 — 71):

a) w § 2 skreśla się pozycję, oznaczoną liczbą 4 — „Koszty utrzymania urzędów VI klasy”,

- b) w § 2 pozycję, oznaczoną liczbą 5, — „Ryczałty manipulacyjne” zastępuje się liczbą 4,
- c) w § 2 pozycję, oznaczoną liczbą 6, „Podróże służbowe i przesiedlenia” zastępuje się liczbą 5, przyczem w objaśnieniach do tej pozycji w wierszu 6-ym na str. 70 słowa: „na budowę linii oraz urządzeń wewnętrznych, telegraficznych i telefonicznych (§ 7, poz. 5 lub § 11, poz. 5)” zastępuje się słowami: „na budowę budynków, linii oraz urządzeń wewnętrznych, telegraficznych i telefonicznych (§ 7, poz. 5 lub § 11, poz. 1 i 5)”,
- d) w § 11 poz. 1 „Nowe budowle” w objaśnieniach na końcu ustępu 4-go dodaje się słowa: „oraz koszty podróży i diety personelu zajętego przy kierownictwie robót budowlanych”.

Minister Poczt i Telegrafów:

(—) Kaliński.

131.

ZARZĄDZENIE

MINISTRA POCZT I TELEGRAFÓW

z dnia 22 grudnia 1933 r.

w sprawie zmiany przepisów dla Izby Kontroli Rachunkowej Poczt i Telegrafów.

W „Przepisach dla Izby Kontroli Rachunkowej Poczt i Telegrafów”, objętych tomem 8 działu X (X. R. 8) urzędowego Zbioru przepisów służbowych, w Dziale I-ym, w części III, w § 28 (strona 40) skreśla się treść dwóch ostatnich ustępów, zaczynających się od słów:

- 1) Rachunki z obrotu telegraficznego i t. d.
- 2) Rachunki telefoniczne, przeznaczone i t. d.

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1934 r.

Minister Poczt i Telegrafów:

(—) Kaliński.

132.

ZARZĄDZENIE

MINISTRA POCZT I TELEGRAFÓW

z dnia 14 grudnia 1933 r.

o stosowaniu norm teletechnicznych na kable telefoniczne miejskie o średnicy żył 0,6 mm.

§ 1.

Wprowadza się do obowiązkowego stosowania w państwowym przedsiębiorstwie „Polska Poczta, Telegraf i Telefon” normy na kable

telefoniczne miejskie o średnicy żył 0,6 mm, stanowiące załącznik *) do niniejszego numeru Dziennika Urzędowego Ministerstwa Poczt i Telegrafów, a oznaczone skrótem

P N
P N T—420

w serii Polskich norm teletechnicznych, opracowanych przez Radę Teletechniczną przy Ministrze Poczt i Telegrafów.

§ 2.

Zamówienie i odbiory kabli telefonicznych miejskich powinny być dokonywane ściśle według norm

P N
P N T—420

§ 3.

Kable telefoniczne miejskie o średnicy żył 0,6 mm powinny być oznaczane w korespondencji urzędowej i zapotrzebowaniach materiałowych następującymi numerami katalogowymi i nazwami:

Nr. 7068	Kabel telefoniczny TKM—	5×4×0,6
„ 7070	Kabel telefoniczny TKM—	10×4×0,6
„ 7087	Kabel telefoniczny TKM—	15×4×0,6
„ 7072	Kabel telefoniczny TKM—	20×4×0,6
„ 7073	Kabel telefoniczny TKM—	25×4×0,6
„ 7088	Kabel telefoniczny TKM—	30×4×0,6
„ 7075	Kabel telefoniczny TKM—	40×4×0,6
„ 7076	Kabel telefoniczny TKM—	50×4×0,6
„ 7086	Kabel telefoniczny TKM—	75×4×0,6
„ 7077	Kabel telefoniczny TKM—	100×4×0,6
„ 7079	Kabel telefoniczny TKM—	150×4×0,6
„ 7081	Kabel telefoniczny TKM—	200×4×0,6
„ 7085	Kabel telefoniczny TKM—	300×4×0,6
„ 7089	Kabel telefoniczny TKM—	450×4×0,6

§ 4.

Niniejsze zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Poczt i Telegrafów:

(—) Kaliński.

133.

Zmiana instrukcji o obrocie oszczędnościowym i czekowym dla urzędów pocztowych jako zbiornic P. K. O.

Na wniosek Pocztowej Kasy Oszczędności zmienia się częściowo Instrukcję o obrocie oszczędnościowym i czekowym dla urzędów pocztowych jako zbiornic P. K. O., zatwierdzo-

*) Załącznik zostanie rozesłany równocześnie w określonej ilości wszystkim Dyrekcjom Poczt i Telegrafów i Głównemu Składowi Materiałów Teletechnicznych.

na zarządzeniem Ministerstwa Poczty i Telegrafów z dnia 5.V. 1928 r. L. 4325/IV jak następuje:

1. W części „A. Obrót oszczędnościowy. I. Wkłady oszczędnościowe zwykłe, książeczki wkładkowe” dotychczasowe punkty 2 do 5 włącznie (na str. 5 i 6) otrzymują następujące brzmienie:

„2) Pierwszy zapas książeczek otrzymuje urząd pocztowy (agencja) bezpośrednio z P. K. O. bez zamówienia, natomiast dalsze zapasy należy zamawiać w Wydziale Wkładów Oszczędnościowych P. K. O. w Warszawie, na druku Nr. 18.

Odbiór nadesłanych z P. K. O. książeczek, po sprawdzeniu ilości i numerów książeczek, potwierdza urząd pocztowy na prawej części dołączonego do przesyłki druku Nr. 19-a, zwracając go do P. K. O. w Warszawie przy przesyłce dziennej. Ewidencję zapasu książeczek stanowić będzie lewa część druku Nr. 19, która pozostaje w urzędzie pocztowym.

3) Książeczki wkładkowe, wysyłane urzędem pocztowym, podlegają w P. K. O. ścisłej kontroli według ich numerów. Urząd pocztowy odpowiada zarówno za ilość otrzymanych książeczek, jak i za ich prawidłowe użytkowanie. Z tego też względu książeczki wkładkowe winny być przechowywane bądź w kasie narówni z gotówką i zapasem znaczków pocztowych, bądź w innym odpowiednio zamkniętym schowku, do którego osoby niepowołane nie mają dostępu.

4) Uszkodzonych książeczek nie wolno niszczyć, lecz należy je przesłać z odpowiednim wyjaśnieniem do P. K. O. w Warszawie. Jeżeli uszkodzenie książeczki nastąpiło z winy urzędnika pocztowego lub klienta, to winny uszkodzenia obowiązany jest uiszczyć za koszt druku książeczki kwotę gr. 50, którą urząd pocztowy wpłaca na konto czekowe Nr. 100 Wydziału Wkładów Oszczędnościowych P. K. O., podając na odwrocie dowodu wpłaty numer uszkodzonej książeczki.

5) Książeczki wkładkowe należy wydawać w porządku numerycznym, przyczem nie wolno wydawać książeczek z nowootzymanego zapasu, dopóki nie zostanie całkowicie wyczerpany zapas poprzedni. Jako dowody wydania książeczek, pozostają w urzędzie pocztowym blankiety zgłoszenia i deklaracje, które należy stemplować datownikiem, zaopatrywać w prawym górnym rogu numerem wydanej książeczki i przechowywać w porządku chronologicznym w formie kartoteki, oddzielnie dla książeczek zwykłych i oddzielnie dla premjowanych. Do

tej kartoteki w razie uszkodzenia książeczki należy włączyć czysty blankiet zgłoszenia (deklarację), zaopatrzony numerem uszkodzonej książeczki i odciskiem datownika z dodaniem słowa „zniszczona”.

2. W części „A. Obrót oszczędnościowy” w rozdziale VI. „Wpisy na podstawie asygnat” tekst całego podrozdziału „A. Dopisywanie odsetek” (str. 23 i 24) zastępuje się tekstem o następującem brzmieniu:

„Celem dopisania odsetek na książeczkach oszczędnościowych P. K. O., ważnych w obiegu pocztowym, należy przysyłać je za pośrednictwem urzędów pocztowych do Centrali P. K. O. w Warszawie.

W tym celu otrzymają urzędy pocztowe dostateczną ilość kopert, przeznaczonych specjalnie do przesyłki książeczek (druk Nr. 1023) oraz pokwitowań z odbioru książeczek do dopisania odsetek (druk Nr. 23). Otrzymane koperty należy zaopatrzyć w prostokątny stemplek z nazwą urzędu pocztowego, w miejscu ujętem na kopercie w ramkę.

Urzędy pocztowe winny przyjmować książeczki od klientów, przestrzegając ogłoszonego planu dopisywania odsetek, który każdorazowo w swoim czasie zostanie urzędem przesłany w formie wywieszek. W wyjątkowych wypadkach może być przyjęta do oprocentowania książeczka, której termin złożenia wypada w późniejszych miesiącach, przyczem dotyczy to wyłącznie książeczek, których właścicielami są osoby prawne (firmy handlowe, spółki, stowarzyszenia, związki i t. p.).

Na przyjętą książeczkę należy wydać klientowi pokwitowanie (druk Nr. 23). Numer przyjętej książeczki i nazwisko jej właściciela należy wpisać na kopercie (druk Nr. 1023), poczem książeczkę należy umieścić w kopercie grzbietem w dół. **Koperty nie należy zaklejać.** Jedynie dla utrudnienia wypadania książeczki należy języczek koperty włożyć do książeczki, znajdującej się w kopercie. **Dla każdej książeczki należy użyć oddzielnej koperty.**

Przyjęte i włożone w powyższy sposób książeczki należy **bezwzględnie tego samego dnia włożyć** do odsyłki dziennej i odesłać do P. K. O. Przy większej ilości książeczek, przyjętych w danym dniu do dopisania odsetek, należy utworzyć odrębną, ściśle związaną paczkę, zawierającą książeczki w kopertach. Przed wysłaniem należy zaopatrzyć koperty w dolnym prawym rogu w odcisk datownika urzędu pocztowego.

Jeżeli odsyłki dziennej w danym dniu nie ma, należy książeczki w niezamkniętych kopertach włożyć do koperty druk Nr. 50 (dzienna przesyłka), kopertę zewnętrzną zakleić i odesłać do P. K. O.

Składających książeczki do oprocentowania należy informować, że winni oni po upływie 7 dni od daty złożenia zgłosić się po odbiór książeczek, które w międzyczasie zostaną zwrócone przez P. K. O. w Warszawie.

Na wypadek opóźnienia zwrotu książeczki z P. K. O. w Warszawie należy przyjąć od klienta pisemną reklamację i przesłać ją do P. K. O. w Warszawie w kopercie (druk Nr. 51), po uprzednim przekreśleniu na niej wyrazu — wypowiedzenie — i wpisaniu — dopis odsetek.

Książeczkę wolno wydać tylko dysponującemu (właścicielowi względnie składającemu) lub też osobie upoważnionej do odbioru za zwrotem pokwitowania i po należytem wylegitymowaniu.

Przy informowaniu klientów o sposobie dopisywania odsetek należy pamiętać, że na rachunku odsetki są dopisywane do kapitału z dniem 31 grudnia każdego roku i od 1 stycznia następnego roku łącznie z nim oprocentowane. W ten sposób data dopisu odsetek w książeczce nie wpływa na bieg oprocentowania.

Koperty i pokwitowania zostają wysłane urzędem pocztowym bez zamówienia. W wypadku nieotrzymania ich do połowy stycznia każdego roku lub wyczerpania się otrzymanego

zapasu należy przesłać zamówienie do P. K. O. w Warszawie (Biuro Magazynu i Ekspedycji Druków) w zwykłym trybie.

3. Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1934 r.

Nr. PW. 120/59 z dnia 19 grudnia 1933 r.

134.

Przesyłki pocztowe za pobraniem w obrocie z Belgją.

1. Podejmuje się wzajemną wymianę przesyłek pocztowych za pobraniem w obrocie z Belgją, na zasadzie postanowień Rozporządzenia Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 31 stycznia 1933 r. o przesyłkach pocztowych za pobraniem w obrocie zagranicznym i przepisów wykonawczych do tego rozporządzenia (Dz. Urz. M. P. i T. Nr. 3 z 1933 r., poz. 12 i 13).

2. Spis krajów utrzymujących z Polską wymianę przesyłek pocztowych za pobraniem, ogłoszony w Dz. Urz. M. P. i T. Nr. 3 z 1933 r. str. 36, należy uzupełnić następująco:

w kolumnie 1 wpisać: „Belgja”; w kolumnie 2, 3 i 4 — „1250 złotych”; w kolumnie 5, 6 i 7 — „1000 belgów”; w kolumnie 8 — „1. Tak 2. W walucie kraju przeznaczenia”; w kolumnie 9 — „1. Urząd przeznaczenia”.

3. Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 15 stycznia 1934 r.

Nr. PZ 200 z dnia 14 grudnia 1933 r.

OKÓLNIKI.

Wykaz zabronionych czasopism.

(Patrz Dz. Urz. M. P. i T. Nr. 26 z 1933 r.)

Zabroniony jest przywóz do Rzeczypospolitej Polskiej, rozpowszechnianie w kraju i przewóz zagranicę następujących wydawnictw:

Nr. porz.	Tytuł czasopisma	Miejsce wydania	Język
828	Icor	New York	angiels. żydow.
829	Iddish	New York	żydowski
830	Proletarskoje kino	Moskwa	rosyjski
831	Woks	Moskwa	niemiecki
832	Leninweg	Krym	rosyjski żydow.
833	Sowjetskoje gosudarstwo	Moskwa	rosyjski
834	Na frontje swjazi	Moskwa	rosyjski

Nr. PW 107/60 z dnia 12 grudnia 1933 r.

Drogi przewozu paczek w obrocie zagranicznym.

W zagranicznej taryfie paczkowej przewidziano przede wszystkim drogi najtańsze lub najwięcej używane do przewozu paczek.

W wypadkach zgłoszenia przez wysyłającego życzenia skierowania paczki drogą nieprzewidzianą w taryfie, urzędy pocztowe mają zwrócić się bezpośrednio do Ministerstwa Poczty i Telegrafów (Wydział pocztowy zagraniczny), które udzieli w krótkiej drodze informacji co do możliwości i warunków przesyłki drogą żadaną.

Nr. PZ 210 z dnia 13 grudnia 1933 r.

Postępowanie urzędów przy przyjmowaniu telegramów adresowanych do miejscowości, leżących poza miejscowym okręgiem doręczeń.

Postanowienie § 42 Ordynacji telegraficznej podają formę oznaczenia telegramu, gdy nadawca życzy sobie, by urząd telegraficzny oddawczy doręczył go adresatowi przez posłańca — jeżeli adresat zamieszkuje w pozamiejscowym okręgu doręczeń.

Przy przyjmowaniu więc telegramów adresowanych do miejscowości, leżących poza miejscowym okręgiem doręczeń odnośnego urzędu, gdy nadawca nie poda w adresie telegramu, w jaki sposób telegram ma być doręczony, to jest nie zamieści żadnej z przepisowych płatnych wskazówek, jak: „przez posłańca”, „XPP” lub „XPT”, urzędnik przyjmujący telegram obowiązany jest wyjaśnić nadawcy sposób doręczania takich telegramów oraz zwrócić się do nadawcy z propozycją podania sposobu doręczenia, informując go, że brak takiej wskazówki może spowodować opóźnienie doręczenia telegramu, ponieważ w myśl postanowień § 110 Ordynacji telegraficznej, telegram zostanie doręczony za pośrednictwem poczty.

Jeżeli nadawca zgodzi się, by jego telegram doręczony został przez posłańca, wówczas urzędnik winien uzupełnić adres jedną z tych podanych wyżej wskazówek, na którą nadawca wyraża swą zgodę.

W razie zaś niewyrażenia zgody przez nadawcę na doręczenie telegramu przez posłańca, urzędnik przyjmując telegram winien uczynić o tem odpowiednią adnotację na blankiecie telegramu.

Z dniem ogłoszenia niniejszego okólnika traci moc obowiązującą okólnik Nr. TE 3002

z dnia 28 października 1933 r. (Dz. Urz. M. P. i T. Nr. 25).

Nr. TE 3002 z dnia 21 grudnia 1933 r.

Wejście w życie Konwencji i Regulaminów telekomunikacyjnych.

Podaje się do wiadomości, że Konwencja Telekomunikacyjna podpisana w Madrycie 1932 r. wraz z Regulaminami:

- 1) telegraficznym,
- 2) telefonicznym,
- 3) radiokomunikacyjnym ogólnym i dodatkowym

wejdzie w życie z dniem 1 stycznia 1934 r. Wobec powyższego urzędy telegraficzne i radiotelegraficzne winny zapoznać się z treścią tej Konwencji i Regulaminów, objętych urzędowym Zbiorem przepisów służbowych (IV. Tg. 5.— IV. Tg. 6.— V. Tf. 1.— VI. Rk. 1.), tak, aby stosowanie Konwencji i Regulaminów z dniem 1 stycznia 1934 r. nie natrafiało na trudności.

Nr. TE 3302 z dnia 16 grudnia 1933 r.

Wyjaśnienia dodatkowe do instrukcji w sprawie urządzeń radiofonicznych przy użyciu detefonu.

Wobec niewłaściwego stosowania się przez urzędy i agencje p. t. do przepisów instrukcji M. P. i T. z dnia 12.X. r. b. Nr. TR 658 (Dz. Urz. M. P. i T. Nr. 22 z r. b., poz. 105) zwraca się urzędowi i agencjom p. t. uwagę, aby nie popełniały nadal pomyłek zauważonych w dotychczasowym przebiegu akcji rozpowszechniania detefonów, a mianowicie, aby:

1) pilnie przestrzegały przepisu p. 4 § 2 powołanej na wstępie instrukcji, t. zn., aby wydawane upoważnienia były z numerowywane kolejnym bieżącym numerem wykazu posiadaczy radiostacji odbiorczych, prowadzonego przez dany urząd lub agencję p. t.; niedopuszczalne zaś jest, jak to zauważono już niejednokrotnie:

- a) opatrywanie upoważnień wydawanych abonentom, korzystającym z detefonów, specjalną numeracją rozpoczynającą się od Nr. 1,
- b) zamiast kolejnego numeru z wykazu — zamieszczanie na upoważnieniach numerów wydanych detefonów,
- c) opatrywanie pomienionych upoważnień podwójną lub potrójną numeracją,
- d) zajmowanie numerów, które już figurują w wykazie, choćby nawet dany abonent został z odnośnej pozycji skreślony.

Wyjaśnia się pozatem, że spis numerów upoważnień abonentów, korzystających z detefonów, z zamieszczeniem obok numerów fabrycznych tych detefonów, zgodnie z § 3 powyższej instrukcji, — winien zawierać wyłącznie numery z wykazu upoważnień oraz numery fabryczne aparatów, t. zn. winien się składać tylko z dwóch kolumn cyfr. Np. o ile w danym urzędzie jest zarejestrowanych 3 abonentów, korzystających z detefonów, którzy, otrzymując aparaty z numerami 80625, 74851 i 93741 zostali zarejestrowani i otrzymali bieżące numery w wykazie posiadaczy radjoodbiorników: 61, 94 i 105, to pomieniony spis w danym urzędzie będzie przedstawiał się następująco:

61 — 80625
94 — 74851
105 — 93741

2) pilnie przestrzegały przepisu p. 5 § 2 instrukcji, według którego nie należy:

- a) zapominać o wysłaniu do agencji radjofonicznej kartek rejestracyjnych od upoważnień abonentów, korzystających z detefonów, natychmiast po pobraniu i wpłaceniu pierwszej opłaty radjofonicznej na konto Nr. 30712;
- b) wpłacać na konto Nr. 30712 innych należności poza pobraniami od abonentów, którzy zaopatrzyli się za pośrednictwem poczty w komplety „detefon”;
- c) pobierać pierwszej opłaty 4 zł. 50 gr. przed otrzymaniem w urzędzie blankietu odpowiedniego upoważnienia oraz detefonu;
- d) wpłacać pobranych opłat po 4 zł. 50 gr. z tytułu abonamentu przy użyciu detefonu na inne konto, t. j. nie na konto Nr. 30712 (a np. na konto Nr. 19775);
- e) przysyłać agencji radjofonicznej pokwitowań z uiszczonej opłaty wstępnej (zł. 3) zamiast wydawać je wpłacającemu.

3) pilnie przestrzegały przepisu p. 2 ustęp 6 § 2 instrukcji, według którego, natychmiast po otrzymaniu kompletu „detefon” należy wy-

śłać do P. Z. T. dotyczące pokwitowania na druk Nr. 1341.

Z wyliczonych powyżej przykładowo pod pp. 1) i 2) niniejszego okólnika pomyłek urzędów p. t. wynikają znaczne komplikacje i trudności w księgowaniu prowadzonym przez agencję radjofoniczną co częstokroć pociąga za sobą możliwość strat finansowych w odnośnych rozrachunkach oraz zbędną i niesłychanie drobiazgową manipulację buchalteryjną.

W związku z powyższem powiadamia się, iż pracownicy p. t., winni dopuszczania się wymienionych powyżej lub podobnych usterek w czynnościach służbowych, związanych z rozpowszechnieniem detefonów, będą pociągani do odpowiedzialności służbowej, w odpowiednich wypadkach również i za spowodowane przez nich straty pieniężne.

Nr. TR 658 z dnia 18 grudnia 1933 r.

Sprzedaż słuchawek radjofonicznych przez Państwowe Zakłady Tele- i Radjotechniczne.

Dodatkowe słuchawki radjofoniczne można nabywać za gotówkę bezpośrednio w Państwowych Zakładach Tele- i Radjotechnicznych w Warszawie, ul. Grochowska 30, po uprzednim wpłaceniu na konto w P. K. O. Nr. 30023 lub przesłaniu przekazem pocztowym pod adresem tychże Zakładów zł. 8 gr. 50 za 1-ną parę. P. Z. T. i R. wysyłają również słuchawki za zaliczeniem pocztowem po zł. 9 gr. 50 za 1-ną parę. Przy każdym z powyższych sposobów zamówienia słuchawek należy na odwrotnej stronie dowodu wpłaty lub na odcinku przekazu, względnie w liście, podać czytelnie imię i nazwisko zamawiającego, adres i urząd pocztowy, oraz ilość zamawianych słuchawek.

O powyższem urzędy i agencje p. t. winny informować zainteresowanych.

Nr. TR 684 z dnia 5 grudnia 1933 r.

Zmiany w sieci pocztowej w miesiącu listopadzie 1933 r.

Rodzaj zmiany	Rodzaj placówki	N a z w a	Powiat	Dyrekcja	D a t a
Uruchomiono:	V	Aurełów	Radomsko	Kr.	1/11
	t.	Jastrzębie Górne	Rybnik	Kt.	1/11
	p. t.	Gruta	Grudziądz	Bd.	1/11
	t.	Przybysław k. Żerkowa	Jarocin	Pz.	15/11
	p. t.	Rajca k. Nowogrodka	Nowogrodek	Wl.	16/11
	V	Warszawa 31	Warszawa	Wr.	1/11
			Południe		
	ag. 3	Wola Wierzbowska	Ciechanów	Wr.	6/11
Zwinięto:	p.	Bóbrka k. Krosna	Krosno	Lw.	15/11
	ag. 2	Gruta	Grudziądz	Bd.	1/11
	p.	Jabłonka	Brzozów	Lw.	15/11
	ag. 3	Łaguny	Ciechanów	Wr.	6/11
	p.	Kobylany	Krosno	Lw.	15/11
	p.	Majdan Lipowiecki	Przemyślany	Lw.	15/11
	ag. 3	Rajca k. Nowogrodka	Nowogrodek	Wl.	15/11
	p.	Trześniów	Brzozów	Lw.	15/11
	p.	Wołczuchy	Gródek	Lw.	30/11
			Jagielloński		
	p.	Wydrna	Brzozów	Lw.	15/11
	t.	Strzebin	Lubliniec	Kt.	15/11

Nr. GMOrg. 152 z dnia 16 grudnia 1933 r.

W Y K A Z

książeczek wkładowych P. K. O., z których wypłaty doraźne są wzbronione.

Nr. książki	Nazwisko i imię	Nr. książki	Nazwisko i imię
555.713	Engel Izrael	395.951-C	Gołąb Andrzej
562.499	Grzywa Jan	402.768-C	Buks Ludwik
566.689	Landesdorf Ignacy	512.451-C	Przytułska Irena
586.650	Wypych Antonina	535.686-C	Saczek Bronisław Jan
611.484	Andzelewicz Mirosław	576.263-C	Besser Hena Laja
624.162	Doński Leon	578.115-C	Ks. Miczka Józef
655.523	Magierowska Prakseda	613.058-C	Nanas Fajwel
713.191	Buks Ludwik	641.678-C	Wochna Edward
842.701	Galus Józef	569.713	Biszyga Antoni
869.603	Zuch Wacław	584.999	Wąsowiczowa Anna
915.359	Karol Borys	585.733	Laskowski Tadeusz Franciszek
957.426	Dolata Piotr	586.138	Bardzka Barbara
962.199	Czarny-Szwarc Samuel	590.494	Niedbałowa Stanisława
994.621	Rogoziński Stanisław Jan	614.437	Smółko Adela
4.512-C	Wardulińska Zofja	624.438	Lande Moszek
26.810-C	Małenda Władysław	663.979	Cieślak Marjanna
31.667-C	Grell Stanisław	685.036	Neumann Witold
68.819-C	Goldszmyd Chaim	688.631	Kaczanowski Mieczysław
72.229-C	Machowa Wiktorja	692.753	Bednarski Józef
137.747-C	Sapińska Jadwiga	699.694	Grudziński Zygmunt
145.113-C	Garnek Idel	727.844	Nagórski Jerzy
154.981-C	Lancholcówna Irena	742.321	Kwieciński Aleksander
241.736-C	Halperm Szlama	753.977	Kapak Zofja
259.545-C	Błoger Aron	755.656	Epsztejn Abram,
300.974-C	Buks Ludwik	757.397	Kaucja przeds. przew. poczty Kobierzycki
326.213-C	Wierzbicki Jan		Tadeusz, Błędów
360.705-C	Szwarcberg Moszek Aron	804.215	Bohuszówna Helena
391.933-C	Heilpern Salomea	817.846	Kaplan Samuel

Nr. książki	Nazwisko i imię	Nr. książki	Nazwisko i imię
868.956	Millerówna Cecylja	374.940-C	Pszczółowska Teofila
886.416	Kozłowski Zygmunt	395.812-C	Przedeci Dawid
886.417	Dembińska Stanisława	459.661-C	Gelblat Rafael
925.066	Schneid Berta	461.741-C	Goldenberg Benjamin
937.420	Borawska Janina	469.962-C	Zieliński Szczepan
8.146-C	Żorawin Szlama	504.667-C	Biliński Włodzimierz
80.525-C	Pawlak Czesław	515.637-C	Bartoszek Andrzej
112.049-C	Rutka Bronisław	526.685-C	Melnik Onufry
121.835-C	Pawlus Józef	547.446-C	Gołębiewski Stanisław
125.411-C	Świech Emil	605.805-C	Kronerówna Zofja
161.704-C	Pasemko Grzegorz	607.485-C	Zylbersztejn Judka Mendel
225.151-C	Szura Feliks	608.340-C	Sikora Ignacy
226.289-C	Ostrowska Renata	629.670-C	Rymyk Michał
242.203-C	Reichel Jerzy	647.620-C	Szumski Stanisław
277.017-C	Drenger Necha	654.102-C	Wesołowska Stanisława
278.062-C	Grabarczyk Stanisław	655.974-C	Prus Ignacy
323.319-C	Chądzyński Henryk	656.377-C	Hochman Rachmil
326.349-C	Miernik Jerzy	658.431-C	Kurzyca Ernest
336.284-C	Ladowski Lech Kazimierz	667.312-C	Zyliński Jan

W Y K A Z

książeczek wkładowych P. K. O., z których zastrzeżenie wypłat zostało zniesione.

Nr. książki	Nazwisko i imię	Nr. książki	Nazwisko i imię
556.041	Michalakowa Rozalja	394.005-C	Spółdzielnia Wojskowa 4 Baonu Saperów,
583.387	Szpiro Dawid Majer		Przemysł
673.649	Beńko Aleksander	517.687-C	Paszalska Cecylja
708.367	Ostrówka Władysław	543.471-C	Brzeziński Kazimierz
831.417	Brzozowski Włodzisław	556.954-C	Ajzenwasser Chil Lejzor
852.775	Szybowska Janina	583.133-C	Badke Stefan
924.992	Czapnik Abram	631.991-C	Bieńkowski Piotr
966.274	Hejber Hana	556.256	Mołotownik Jan
73.734-C	Sułkoński Leon	604.439	Bylinowa Marja
79.203-C	Weksler Szymon	772.148	Zielińska Marja
81.927-C	Slepian Natan	36.711-C	Kałużny Edward
112.811-C	Stolarczyk Janina	104.665-C	Rożko Wiera
124.831-C	Słobodzińska Ewa	130.747-C	Sapińska Jadwiga
136.590-C	Fijałkowska Walentyna	453.992-C	Budzyn Franciszek
		518.070-C	Szatkowski Stanisław

DZIAŁ NIEURZĘDOWY

Sprostowanie

błędów drukarskich, zauważonych w Dzienniku Urzędowym Min. P. i T. Nr. 25 z 1933 r.:

w „Kursie przeliczania kwot przekazowych w obrocie zagranicznym” (str. 381) daty 26.X. powinny być zmienione na 21.X, a daty 21.X. na 26.X.

Zmiana oprocentowania na rachunkach czekowych.

Na podstawie uchwały Rady Zawiadowczej P. K. O. z dnia 17.XI. L. prot. 405 ustala się wysokość oprocentowania na rachunkach czekowych P. K. O., począwszy od dnia 1 stycznia 1934 r., na 0,48% w stosunku rocznym.

Nr. GMO 46 z dnia 19 grudnia 1933 r.

Adres Administracji: MINISTERSTWO POCZTY I TELEGRAFÓW.
Warszawa, Plac Napoleona Nr. 8, II p., pokój Nr. 1.



P R E N U M E R A T A N A R O K 1933 W Y N O S I:

roczna 12 zł

półroczna 6 zł

kwartalna 3 zł

CENY OGŁOSZEŃ ZA TEKSTEM OD WIERZSA 1 MM. SZPALTY REDAKCYJNEJ GR 15, TABELARYCZNE GR. 30.

ZA TERMINOWY Druk OGŁOSZEŃ ADMINISTRACJA NIE ODPOWIADA.

KONTO CZEKOWE W P. K. O. Nr. 30027.

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY.

Cyfry oznaczają strony.



a zwłokę
pienięż-
usowem
99
ego „Ła-
14
stanu do
poczto-
387
Afgani-
330¹⁾
służbie
e kandy-
ktowych
towo-te-
124
ocztowo-
272
nej . 384
e do po-
francu-
Złotego
75
niem 297
niczej na
150
uży Gra-
Pograni-
y (prze-
197
do An-
12

Aparat: telefoniczny

norm .

— telefoniczny M

— " m

delu 1930 r. —

Argentyna: wymiar

wych z Argent

Awizowanie: pacze

Azorskie wyspy: w

cztowych z Po

spami Azorski

galskimi w A

Belgia: przesyłki p

w obrocie z B

Brazylja: obrót pa

Budownictwo: ogó

runki obowiąz

niu robót bud

Bułgaria: wprowa

cznego między

— wymiana prze

Chili: wymiana pr

Chiny: wstrzyman

do prowincyj

nach .

— wymiana prze

Cio: postępowanie

nicy przesyła

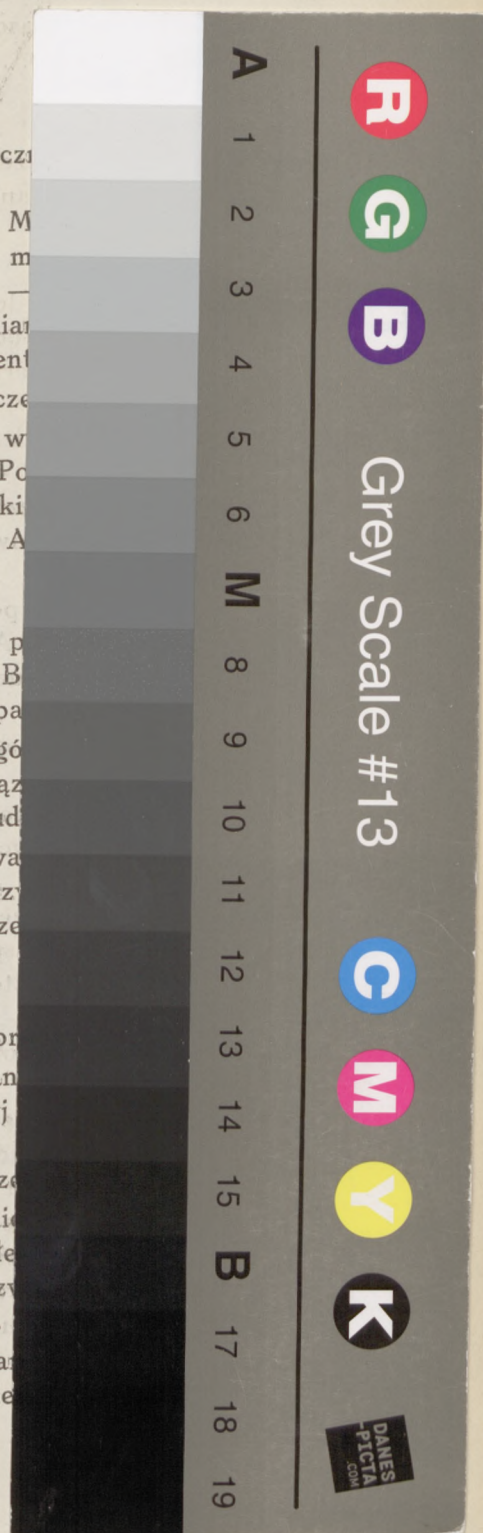
zionych za z

— wywozowe .

Czas: letni zagra

— przywrócenie

granica



Meksyk:

za czasopisma i wydawnictwa periodyczne wysyłane;

za
mów,

za
2.

granicą
tem w
ordynac
należy

Alg

Jug

Me

To

kol. 6 v

3.

ogłosze

Nr.

Kartow

Wo

traktov

siłkami

jaśnia

W

tomu X

i zasiłk

pocztą

obowią

syłkach

Je

zaną z

cza się

pkt. 5-

kownik

Nr

Wpisy

bezpoś

W

P. 8 (S

niej w

miast

miary przesyłek nie pozwalają na sporządzenie zwyczajnej wiązanki (opakowanej w papier).

Wiązanki tego rodzaju należy wpisywać do zestawienia karty odsyłkowej, w rubryce przewidzianej dla wiązanek poleconych. Rubryka w zestawieniu karty dla worków wkładanych, nie ma wogóle zastosowania i zostanie

skasowana w nowym nakładzie karty odsyłkowej.

Nr. PK. 10 z dnia 24 lutego 1933 r.

Kurs przelic

Od dnia 23

Francja

Szwajca

Szwecja

od dnia 25

Belgia

Gdańsk

Holand

od dnia 1

Niemcy

od dnia 8

Szwajca

od dnia 11

Holand

Łotwa

Norweg

Niemcy

Szwecja

Wielka

gów = 31,5

od dnia 17

Finland

= 14,20 zł

Hiszpa

Niemcy

Nr.

Zmiana na przekazów

1. Najw

kazów poc

pobrań obe

syłki pole

z Finlandji

10.000 mar

2. Stos

prować

biorących

przekazów

Nr. 7 z dn

utrzymujących z Polską

wymianę przesyłek

pocztowych za pobraniem (Dz. Urz. Min. P. i T.

Nr. 3 z dnia 28.II. 1933).

3. Okólnik niniejszy obowiązuje z dniem

ogłoszenia.

Nr. PZ. 501 z dnia 11 marca 1933 r.

Colour Chart #13



A

1

2

3

4

5

6

M

8

9

10

11

12

13

14

15

B

17

18

19

R

G

B

Grey Scale #13

C

M

Y

K

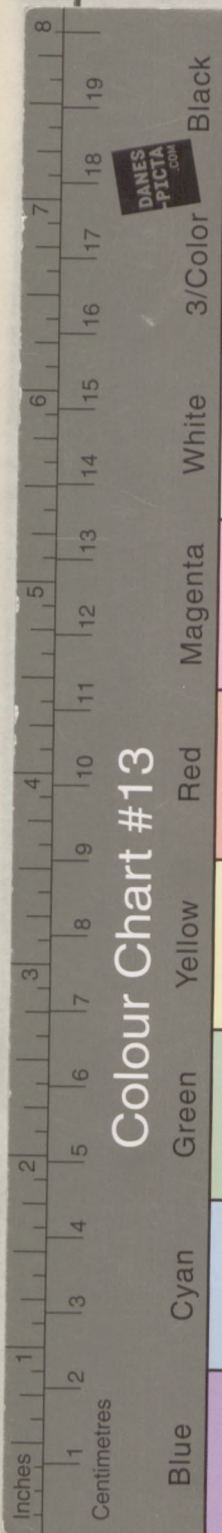
DANES PICTA .COM

Nr. porządkowy	Przeło- żenie	Szlak kolejowy		Rodzaj kursu	ambulan- su	Numer	Odj.	Prz.	Obsada		Ilość osi	U w a g i
		od stacji	do stacji			pociągu			urzędniczy	funkc. niżsi		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
74	Września	Pyzdry	Września	≠		3	11 ¹⁵	12 ⁴⁵		1	1	
75	Zbąszyń 2	Zbąszyń	Wolsztyn	≠		2221	5 ⁵⁵	6 ²⁷		1	1	

szawie.

Ciechocinek	≠	4415
Aleksandrów	≠	4418
Ciechocinek	≠	4427
Aleksandrów	≠	4430
Ciechocinek	≠	4433
Aleksandrów	≠	4436
Janów Podl.	≠	7651/7655
Biała Podl.	≠	7656/7652
Konstantynów	≠	7651
Biała Podl.	≠	7652
Hajnówka	≠	652
Białowieża Pał.	≠	653
Klewki	≠	7253
Ciechanów	≠	7256
Białystok	≠	11
Podkowa Leśna	≠	15
Grodzisk	≠	10
Podkowa Leśna	≠	35
Grodzisk	≠	32
Ślotwiny	≠	3451
Koluszki	≠	3432
Ślotwiny	≠	3435
Koluszki	≠	3470T
Tomaszów	≠	417
Koluszki	≠	412
Krośniewice węs.	≠	5453
Krośniew mias.	≠	5454
Zegrze	≠	6617
Jabłonna	≠	6652
Zielkowiec	≠	5315
Łowicz	≠	5316
Zielkowiec	≠	5317
Łowicz	≠	5318
Zielkowiec	≠	5321
Łowicz	≠	5322
Zielkowiec	≠	5323
Łowicz	≠	5324
Aleksandrów	≠	kol. elektr.
Łódź	≠	..
Aleksandrów	≠	..

Colour Chart #13



A

1

2

3

4

5

6

M

8

9

10

11

12

13

14

15

B

17

18

19

R

G

B

Grey Scale #13

C

M

Y

K

DANES PICTA .COM

Dyrekcja P. i T. w Katowicach.

Bydliński Maksymilian, naczelnik urzędu II kl. w VII st. sł. w Siemianowicach Śl. — naczelnikiem urzędu III kl.



Suberlak Piotr, naczelnik urzędu II kl. w VII st. sł. w Bochni — naczelnikiem urzędu III kl.

(Nr. B. P. 2114 z 20.V. 1933 r.).

Dyrekcja P. i T. w Lublinie.

Gientkowski Wincenty, naczelnik urzędu I kl. w VI st. sł. u. p. Łuck 1 — naczelnikiem urzędu II kl.

Skubik Jan, naczelnik urzędu III kl. w Hrubieszowie.

Steciuk Adryan, naczelnik urzędu III kl. w VII st. sł. w Puławach.

(Nr. B. P. 2112 z 14.V. 1933 r.).

Szlesiński Tomasz, naczelnik urzędu I kl. w VII st. sł. w Starym Sączu.

(Nr. B. P. 2113 z 14.V. 1933 r.).

Dyrekcja

Skrzysowski Jan, kontroler w VII st. sł. w Lublinie.

(Nr. B. P. 2114 z 14.V. 1933 r.).

Syrek Józef, naczelnik urzędu II kl. w Lublinie.

(Nr. B. P. 2115 z 14.V. 1933 r.).

Haase Karol, naczelnik urzędu III kl. w Lublinie.

Limanowski Marcin, naczelnik urzędu III kl. w Lublinie.

Skoda Franciszek, naczelnik urzędu III kl. w Lublinie.

Wysocki Antoni, naczelnik urzędu III kl. w Lublinie.

(Nr. B. P. 2116 z 14.V. 1933 r.).

Jarosiewicz Jan, kontroler w VII st. sł. w Strzyżowie.

(Nr. B. P. 2117 z 14.V. 1933 r.).

Huber Marcin, naczelnik urzędu II kl. w Lublinie.

Weiser Stanisław, naczelnik urzędu II kl. w VII st. sł. w Rzeszowie — kierownikiem oddziału urzędu I kl. w VII st. sł. u. p. Lwów 2.

(Nr. B. P. 2111 z dn. 14.VI. 1933 r.).



O K Ó Ł N I K I.

Zmiany w połączeniach pocztowo-kolejowych

I. Dyrekcja Poczt i Telegrafów w Warszawie:

Od dnia 1-go października r. b.

1. Ograniczono obieg ambulansu Warszawa—Gdynia—Warszawa Nr. 115 do odcinka Warszawa—Iłowo w poc. Nr. 617 i 618.

Łódź Nr. 324

r. b.

Warszawa Nr. 123

poc. Nr. 516.

wa — Otwock

r. 941 do poc.

— Baranowicze

strzeni w poc.

112.

kolejowe: Ko-

dź kal.—Kutno

w w Lublinie:

r. b.

Lublin — Ka-

ublin — Dęblin

powrotny am-

z poc. Nr. 921

ejowe: Lublin—

— Warszawa

w we Lwowie:

r. b.

w — Przeworsk

3513.

— Tarnopol

Nr. 211.

Załucze Nr. 34

— Lwów Nr. 164

— Stanisławów

Nr. 1227.

Rozwadów —

ów — Tarnopol

Lwów w poc.

w poc. Nr. 911

Stanisławów w poc. Nr. 322.

IV. Dyrekcja Poczt i Telegrafów w Krakowie:

Od dnia 1 października r. b.

15. Przełożono ambulans p. Żywiec — Kraków Nr. 138 na odcinku Trzebinia — Kraków z poc. Nr. 129 do poc. Nr. 29.

16. Ograniczono konwój kolejowy Kraków — Działdowo w poc. Nr. 26 do odcinka Trzebinia — Działdowo przełożeniem w Trze-

we: Kra-

rzebinia —

Poznaniu:

b.

w Nr. 206

II w poc.

c. Nr. 415.

wy w poc.

ozn.

ve: Śrem—

Nr. 3535

34 do poc.

wrocław—

o poc. Nr.

no.

kolejowy

y Inowro-

onwoje ko-

647 i Po-

1.

ydgoszczy:

b.

towe: Byd-

uń — Byd-

— Kartuzy

yna w poc.

c. Nr. 4255

1, Działdo-

jowe: Gdy-

Kartuzy —

we: Kartu-

omonino —

Somonino

poc. 1633.

owe: Byd-

2, Gdynia—

ukło w poc.

